

**ВІЗАВАЯ АНКЕТА  
РЭСПУБЛІКА БЕЛАРУСЬ  
ЗАПАЎНЯЕЦЦА ДРУКАВАНЫМІ ЛІТАРАМІ**

**LA REPUBBLICA DI BELARUS -  
QUESTIONARIO DI RICHIESTA DI VISTO  
SI COMPILA IN STAMPATELLO**

<b>1. Прозвішча/Cognome</b>		<b>4. Пол/Sesso</b>  <input type="checkbox"/> мужчынскі/ maschile  <input type="checkbox"/> жаночы/femminile		Фотаздымак/Foto																																									
<b>2. Імя/Nome</b>		<input type="checkbox"/> жаночы/femminile																																											
<b>3. Іншыя імёны, прозвішчы, у тым ліку дзявочае/Altri nomi, cognomi o cognomen da nubile</b>																																													
<b>5. Дата нараджэння/Data di nascita</b>  <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="3">giorno</td> <td colspan="3">mese</td> <td colspan="4">anno</td> </tr> </table>												giorno			mese			anno				<b>6. Месца нараджэння/Luogo di nascita</b> краіна/stato ..... горад/città ..... вобласць (раён)/provincia .....		<b>Службовыя адзнакі/ Solo per uso d'ufficio</b>  <b>Дата звароту:</b> ..... .....																					
giorno			mese			anno																																							
<b>7. Цяперашняе(ія) грамадзянства(ы)/Cittadinanza attuale</b>  Калі Вы мянялі грамадзянства(ы), назавіце грамадзянства(ы), якое(ія) было(і) ў Вас раней, і вызначце дату(ы) яго(іх) змены/Nel caso di cambio della cittadinanza indicare la(e) cittadinanza(e) precedente(i) e la(e) data(e) di acquisizione della(e) nuova(e) cittadinanza(e)				<b>Падставы:</b> <input type="checkbox"/> сапраўдны пашпарт <input type="checkbox"/> візавая падтрымка <input type="checkbox"/> фінансавыя сродкі <input type="checkbox"/> інтэрв'ю  <b>Рашэнне по звароце:</b> ад ..... <input type="checkbox"/> станоўчае <input type="checkbox"/> адмоўнае																																									
<b>8. Тып пашпарта/Tip di passaporto</b>  <input type="checkbox"/> звычайны/ordinario <input type="checkbox"/> дыпламатычны/diplomatico <input type="checkbox"/> службовы/di servizio <input type="checkbox"/> іншы дакумент/altro documento		<b>9. Нумар пашпарта/Numero di passaporto</b>  <b>10. Кім выдадзены/Rilasciato da</b>			<b>Тып візы:</b> <input type="checkbox"/> B <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> D  <b>Кратнасць візы:</b> <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> шм  <b>Мэта візиту:</b> <input type="checkbox"/> транзіт <input type="checkbox"/> дыпламатычная <input type="checkbox"/> службовая <input type="checkbox"/> дзелавыя стасункі <input type="checkbox"/> спорт/культура/ навука/адукацыя <input type="checkbox"/> гуманітарная <input type="checkbox"/> рэлігійныя стасункі <input type="checkbox"/> прэса <input type="checkbox"/> прыватная <input type="checkbox"/> вучоба <input type="checkbox"/> праца <input type="checkbox"/> турызм <input type="checkbox"/> сталае жыхарства																																								
<b>11. Дата выдачы/Data di rilascio</b>  <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="3">giorno</td> <td colspan="3">mese</td> <td colspan="4">anno</td> </tr> </table>													giorno			mese			anno				<b>12. Тэрмін дзеяння/Scadenza</b>  <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="3">giorno</td> <td colspan="3">mese</td> <td colspan="4">anno</td> </tr> </table>												giorno			mese			anno				
giorno			mese			anno																																							
giorno			mese			anno																																							
<b>13. Адрас сталага месца жыхарства/Residenza o domicilio</b> краіна/stato ..... вобласць(раён)/provincia ..... горад/città ..... вуліца/via ..... індэкс/codice postale ..... нумар дома/numero civico ..... нумар кватэры/numero interno ..... нумар тэлефона/telefono ..... e-mail .....				<b>Віза:</b>  № .....  <b>Сапраўдная:</b> з ..... па ..... тэрмін знаходжання .....  <b>Спагнаны збор:</b> ..... .....																																									
<b>14. Месца прэцы/вучобы і службовы адрас/Occupazione e l'indirizzo di lavoro</b> прадпрыемства/azienda ..... пасада/incarico(professione) ..... краіна/stato ..... вобласць (раён)/provincia ..... індэкс/codice postale ..... горад/città ..... вуліца/via ..... нумар дома/numero civico ..... нумар тэлефона/telefono .....																																													
<b>15. Тып візы/Categoria di visto</b>  <input type="checkbox"/> транзітная/di transito <input type="checkbox"/> кароткачасовая/di breve durata <input type="checkbox"/> доўгатэрміновая/di lunga durata		<b>16. Колькасць уездаў/Numero di ingressi</b>  <input type="checkbox"/> аднаразовая/un ingresso <input type="checkbox"/> двухразовая/due ingressi <input type="checkbox"/> шматразовая/multiplo																																											
<b>17. Тэрмін дзеяння візы/Validità di visto</b> з/dal ..... <b>Па/al</b> ..... <b>на тэрмін знаходжання/ Durata di soggiorno</b> ..... <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="3">giorno</td> <td colspan="3">mese</td> <td colspan="4">anno</td> <td colspan="3">giorno</td> <td colspan="3">mese</td> <td colspan="4">anno</td> <td colspan="2">giorni</td> </tr> </table>																								giorno			mese			anno				giorno			mese			anno				giorni	
giorno			mese			anno				giorno			mese			anno				giorni																									

18. Назва запрашаючай арганізацыі або імя запрашаючай асобы/У выпадку запыту транзітнай візы пакажыце, у якую краіну Вы едзеце - якія падставы для ўезду ў гэтую краіну Вы маеце / Nome dell'organizzazione o della persona che invita / Se chiedete il visto di transito indicare il paese della destinazione e motivo di viaggio

19. Адрас запрашаючай арганізацыі або асобы/Indirizzo dell'organizzazione o della persona che invita

індэкс/codice postale .....

вобласць (раён)/provincia ..... горад/città .....

вуліца/via ..... нумар дома/numero civico .....

нумар факса/numero di fax ..... e-mail .....

20. Адрас знаходжання ў Беларусі/Indirizzo di soggiorno nella Repubblica di Belarus

індэкс/codice postale .....

вобласць (раён)/provincia ..... горад/città .....

вуліца/via ..... нумар дома/numero civico .....

нумар кватэры/numero interno ..... гасцініца/albergo .....

21. Падрабязнае тлумачэнне мэты візіту/Descrizione dettagliata del motive della visita

22. Ці былі Вы на працягу апошніх 3 гадоў у Рэспубліцы Беларусь / Indichi se è mai stato(a) nella Repubblica di Belarus negli ultimi tre anni

так/sì  не/no

калі так, вызначце, у якіх гадах /se sì, indichi il periodo .....

23. Ці падпадалі Вы падчас ранейшага знаходжання на тэрыторыі Рэспублікі Беларусь пад адказнасць за парушэнне беларускага заканадаўства/ Ha mai violato la legge bielorusa durante i Suoi soggiorni precedenti nella Repubblica Belarus

так/sì  не/no

калі так, вызначце калі/se sì, indichi quando ..... і дзе/dove .....

Станоўчы адказ на пытанне не вядзе да абавязковай адмовы ў выдачы візы, аднак у гэтым выпадку пажадана Ваша асабістая прысутнасць з мэтай правядзення інтэрв'ю з консульскім работнікам/La risposta affermativa a codesta domanda non significa necessariamente che il visto sarà negate, ma in questo caso è desiderata la Sua presenza al fine di un colloquio con un impiegato consolare

24. Сродкі для існавання падчас знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь/ Mezzi economici per il soggiorno nella Repubblica di Belarus

наяўныя сродкі/contanti  банкаўскія чэкі/assegni bancari  крэдытныя карткі/carte di credito

зваротны білет/biglietto di ritorno  дарожныя чэкі/travel cheques  пражыванне/alloggio

25. Я заяўляю, што інфармацыя, якая змешчана ў гэтай анкеце, з'яўляецца дакладнай і праўдзівай. Я ведаю, што паведамленне непраўдзівых звестак альбо адмаўленне ад прадстаўлення неабходных дакументаў можа служыць падставай для адмовы ва ўездзе ў Рэспубліку Беларусь. Я таксама папярэджаны, што, калі гэтая інфармацыя будзе прызнана недакладнай, віза можа быць анулявана ў любы момант. Я абавязуюся па прыбыцці ў Рэспубліку Беларусь ва ўстаноўленым парадку аформіць рэгістрацыю і пакінуць яе тэрыторыю да заканчэння тэрміну дзеяння візы. Я папярэджаны аб неабходнасці мець у час паездкі медыцынскую страхоўку, якая адпавядае заканадаўству Рэспублікі Беларусь. Я даю згоду на збор, захоўванне, апрацоўку і перадачу маіх асабістых дадзеных у мэтах, звязаных з выдачай віз і выкананнем міжнародных дагавораў Рэспублікі Беларусь.

Io sottoscritto dichiaro che le informazioni contenute nel presente questionario sono esatte e veritiere, sono consapevole che la comunicazione d'informazioni false o/e l'omessa presentazione dei documenti richiesti possa causare il rifiuto dell'ingresso nella Repubblica di Belarus. Dichiaro di essere stato ammonito che nel caso codeste informazioni siano ritenute false, il visto potrà essere annullato in qualsiasi momento. Mi impegno ad esequire la registrazione nella Repubblica di Belarus secondo la procedura stabilita e lasciare il territorio bielorusso entro il termine della scadenza del visto d'ingresso. Sono consapevole che durante il viaggio devo essere munito di un'assicurazione medica che corrisponde alla legislazione della Repubblica di Belarus.

26. Асабісты подпіс (подпіс законнага прадстаўніка)/Firma

27. Дата падпісання/Data

giorno		mese		anno	